

ALFEX



Translucent 8x

A watch, an accessory, a piece of jewellery: with its Translucent 8x, the Ticino-based Alfex brand explores uncharted territory. This contemporary and avant-garde watch innovates first and foremost in terms of its shape with a bangle-type textured acrylic strap, and secondly through its lines. An octagon duplicated all around the strongly curving bracelet creates a wire mesh pattern composing a sequence of "8" numbers echoing the mathematical symbol of infinity. The off-centred dial shakes up conventions by framing the outlines of four assembled octagons. This model showcases the technical and aesthetic talents of Alfex by achieving a perfect balance between materials: supple and transparent acrylic on the one hand, and sturdy steel on the other, all in harmonious shades of grey. Like all Alfex creations, Translucent 8x embodies the watchmaker's commitment to producing resolutely future-oriented timepieces with high added value.

Movement	Quartz
Functions	Hours and minutes
Case	316L stainless steel and grey acrylic Water-resistant to 30 m (3 ATM/100 ft)
Dial	Grey, composed of four octagon shapes
Bracelet/Strap	Grey octagon-based bangle

ALFEX



Translucent 8x

Une montre, un accessoire, un bijou. Avec son Translucent 8x, la marque tessinoise Alfex se lance sur un terrain jusque-là inexploré. Contemporaine et avant-gardiste, la montre innove par sa forme d'abord, un bracelet structuré en acrylique de type bangle. Par ses lignes ensuite. Un octogone dupliqué le long du bracelet arrondi pour créer un treillage où se dessinent, de toutes parts, des « 8 » qui rappellent le symbole mathématique de l'infini. Le cadran bouscule également les conventions. Excentré, il souligne les traits extérieurs de quatre octogones assemblés. Alfex démontre ici ses talents techniques et esthétiques : un équilibre parfait entre les matières, l'une souple et transparente, l'acrylique, l'autre imposante, l'acier, et une harmonie des couleurs, le gris. Comme toutes les créations Alfex, Translucent 8x porte en elle les valeurs de l'horloger : des garde-temps à valeur ajoutée résolument tournés vers le futur.

Mouvement	Quartz
Fonctions	Heure et minute
Boîtier	Acier inoxydable 316L et acrylique gris Étanche à 30 m (3 ATM/100 ft)
Cadran	Gris, en forme de 4 octogones
Bracelet	« Bangle » gris constitué d'octogones

ALFEX



Translucent 8x

Uhr, Accessoire und Schmuckstück - mit der Translucent 8x begibt sich die Tessiner Marke Alfex auf bisher unerforschtes Gebiet. Diese zeitgenössisch-avantgardistische Uhr ist schon durch ihre Form absolut neuartig: ein strukturiertes Acryl-Band im Bangle-Stil. Aber auch durch ihre Linien: Zahllose Achtecke, die sich entlang des gerundeten Bandes vervielfältigen und so immer wieder die Form einer 8 bilden, das Symbol der Unendlichkeit. Auch das Zifferblatt schert sich um keine Konvention. Es ist aus der Mitte verschoben, die äusseren Linien der vier vereinigten Achtecke werden betont. Alfex beweist hier technische und ästhetische Meisterschaft: perfektes Gleichgewicht der Materialien, geschmeidiges, transparentes Acryl einerseits, mächtiger Stahl andererseits; dazu eine harmonische Verwendung der Farbe Grau. Wie alle Kreationen von Alfex ist auch die Translucent 8x Trägerin der Werte des Uhrmachers: Uhren mit klarem, entschieden der Zukunft zugewandtem Mehrwert.

Werk	Quarz
Funktionen	Stunde, Minuten
Gehäuse	Edelstahl 316L und Acryl grau Wasserdicht bis 30 m (3 ATM/100 ft)
Zifferblatt	Grau, vierfaches Achteck
Armband	„Bangle“ grau, zusammengesetzt aus Achtecken

ALFEX



Translucent 8x

Un orologio, un accessorio, un gioiello. Con il Translucent 8x, il marchio ticinese Alfex si muove su un terreno finora inesplorato. L'orologio, contemporaneo e all'avanguardia, è innovativo prima di tutto nella forma, con il suo bracciale strutturato in acrilico tipo bangle, poi nelle linee. Lungo tutto il cinturino arrotondato è stato duplicato un ottagono, creando un reticolo che disegna tanti "8", il simbolo matematico dell'infinito. Anche il quadrante decentrato rompe con le convenzioni e prende la forma di quattro ottagoni assemblati. Con questo segnatempo, Alfex dimostra tutto il suo talento tecnico ed estetico: un perfetto equilibrio tra materiali con l'acrilico elastico e trasparente e l'acciaio imponente, e un'armonia di colori con le diverse sfumature di grigio. Come tutte le creazioni Alfex, Translucent 8x racchiude i valori fondanti del marchio: orologi ad alto valore aggiunto che guardano al futuro.

Movimento	Al quarzo
Funzioni	Ora e minuti
Cassa	Acciaio inossidabile 316L e acrilico grigio Impermeabile fino a 30 m (3 atm/100 piedi)
Quadrante	Grigio, a forma di 4 ottagoni
Cinturino/Bracciale	Bangle grigio costituito di ottagoni

ALFEX



Translucent 8x

Un reloj, un accesorio, una joya. Con su Translucent 8x, la marca tesinesa Alfex se lanza al terreno de lo hasta ahora inexplorado. Contemporáneo y vanguardista, en primer lugar, el reloj innova por su forma, con un brazalete estructurado y acrílico de tipo bangle. En segundo lugar, por sus líneas: un octógono duplicado a lo largo del brazalete redondeado para crear un enrejado en el que se dibujan por todas partes « 8 » que recuerdan al símbolo matemático del infinito. La esfera rompe igualmente con las convenciones. Descentrada, realza los trazos externos con cuatro octógonos ensamblados. Alfex demuestra su talento técnico y estático : un perfecto equilibrio entre los materiales; uno ligero y transparente, el acrílico ; el otro, imponente, el acero ; y una armonía de colores, el gris. Como todas las creaciones de Alfex, Traslucent 8X se apoya en los valores relojeros: relojes de valor añadido resueltamente enfocados al futuro.

Movimiento	Cuarzo
Funciones	Horas y minutos
Caja	Acero inoxidable 316L y acrílico gris Hermética hasta 30 m (3 ATM/100 ft)
Esfera	Gris, en forma de 4 octógonos
Pulsera	« Bangle » gris constituido por octógonos

ALFEX



Translucent 8x

一枚腕表，一个配件，一款首饰。凭借Translucent 8x表款，瑞士德欣地区的爱华时品牌开辟前所未有的新境界。这枚表款现代前卫，首先，其形状和晴纶制成的手镯式别致表带大胆创新；随后是线条：八角形布满整条圆形表带，交织成一个网格图案，从各个角度勾勒出的数字“8”

，让人联想起数学中的无穷符号。表盘同样颠覆传统：偏轴表盘彰显四体八角形的外缘。爱华时在此证明其工艺和美学层面的才能：完美协调两种材质——晴纶柔软透明，精钢坚固雄浑，并和谐搭配灰色调。正如同所有爱华时产品一样，Translucent 8x表款蕴含了该制表品牌的所有价值，那就是：打造出的时计携带着具有未来意义的附加价值。

Movimiento 石英机芯

Funciones 时分显示

Caja 316L不锈钢和灰色晴纶表壳
防水深度30米（3个大气压/100英尺）

Esfera 四体八角形灰色表盘

Pulsera 多个八角形图案组成的灰色手镯式表带